

ADVERTENCIA

Aparecerá á las 6 a. m. los días, excepto los sábados y domingos y festivos.

# EL INDEPENDIENTE

OFICINA Y TALLERES  
CALLE 1ª SUR, Nº 277  
APARTADO DE CORREO Nº 391

## DIARIO DE LA MANANA

AÑO I

SAN JOSÉ, COSTA RICA, JUEVES 19 DE SEPTIEMBRE DE 1907

NÚMERO 107

### LINEA DE VAPORES

De la United Fruit Co.

La Compañía ha reanudado el servicio semanal entre Limón y Boston con los vapores "LIMÓN", "SAN JOSÉ" y "ESPARTA". Estos rápidos vapores con todas las comodidades modernas salen los domingos directamente para Boston.  
Pasaje de ida..... \$ 60 00 oro americano  
" y regreso..... \$ 110 00 "  
Al servicio de la línea á New Orleans se han puesto cómodos vapores que van sólo cuatro días y horas en hacer la travesía.  
Pasaje de ida..... \$ 50 00 oro americano  
" y regreso..... \$ 80 00 "  
Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón, tres días seguidos, antes de embarcarse, para obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos tres días.  
E. J. HITCHCOCK,  
Limón, 4 de Junio de 1907. Administrador. h. s. o.

### Botica de París

Consultorio del doctor B. D. Tamayo

Aprado 186 Apartado 186  
Surtido completo de drogas y de diversas especialidades. Distintos reparados contra la sífilis y toda las impurezas de la sangre. El hecho depurativo PURIFICACION. Santal Monal, para la rápida curación de la blenorragia ó gonorrea. Sodium, para usar por la vía hipodérmica contra la sífilis y el reumatismo. Acaba de llegar un pequeño surtido de drogas y especialidades que se hizo á los Estados Unidos.

### Jardinería La Flor

En Chile Perro (300 varas al E. de la Soledad), Única jardinería moderna en Costa Rica. Que puede servir mejor y más barato. Gran colección de plantas de

ALFREDO BRADE

### Línea Hamburguesa Americana

Servicio Atlas

Esta es la línea que ofrece mayores ventajas para los viajeros y exportadores de café. El magnífico servicio para café es bastante conocido en años pasados y ahora puede ofrecer algo mejor debido al cambio de dos de sus vapores por El Prinz August Wilhelm y El Prinz Simeon de cinco mil toneladas cada uno. Todos sus vapores llevan café de Nueva York, Londres, Hamburgo etc., etc. Salen cada lunes de Limón.

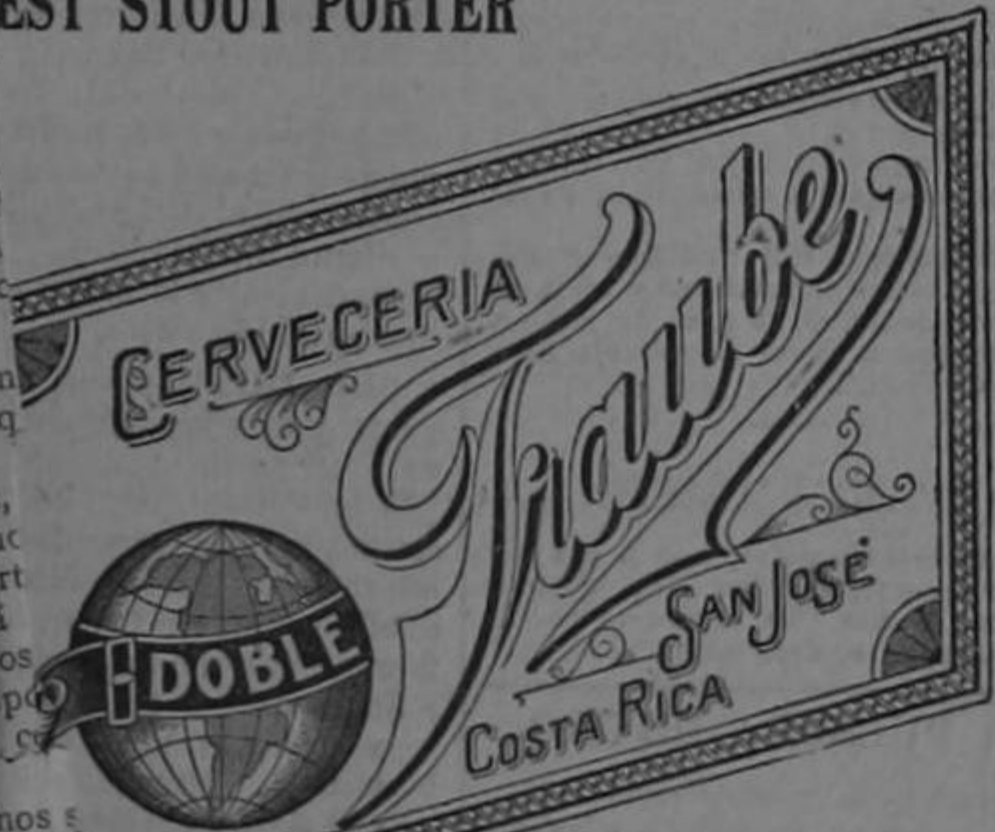
#### TARIFA PARA PASAJEROS

Nueva York	Por Prinz August Wilhelm	\$ 70 dollars
Primera clase	" Prinz Joachim	70 "
	" Sarnia y Sibiria	50 "

TODOS TIENEN MÉDICO Y CAMARERA

JOHN M. KEITH, Agente

### Veza Negra Marca ESTRELLA EST STOUT PORTER



### LAGERBIER

BRICA DE MOSAICOS  
HIDRAULICOS

José María Castillo G.

Superiores y más baratos que los demás que se venden en este país y condiciones dirigirse al Ingeniero don Lesmes para la venta en la Ferrería de don Miguel Macaya.

### S. Millet Alvarado

Repara y rectifica toda clase de instrumentos de OPTICA é INGENIERIA, como tránsitos, niveles y aneroides. Para informes en el Observatorio, el Profesor Bolletti en el Liceo de Costa Rica, y en la Dirección de Obras Públicas, donde ha sido bien recibido su trabajo.

### LIBRERIA Y PAPELERIA DE IGLESIAS Hos.

Acaba de recibir un gran surtido de hermosos cuadros y espejo de todos tamaños. En esta casa se sirven suscripciones á las interesantes enciclopedias Espasa y Seguí, de las cuales tenemos varios cuadernos recibidos.

### Contratista Constructor

Edificios públicos en general de hierro ó mampostería, casas particulares, puentes, etc., etc., y reparaciones en éstos. Se levantan planos y se dan presupuestos. Puntualidad en los compromisos.

Jorge Morales Bejarano

Dirección: San José. Avenida Central. Cuesta de Moras. Edificio de dos pisos. Números 521, 527, 531.

### ROBERT HNOS.

ALMACÉN DE ROPA HECHA Y NOVEDADES  
Casa establecida en 1878

#### ACABAN DE LLEGAR

Capas de hule de calidad superior, especiales para montar. Ponchos macferlanes y sobretodos impermeables. Capitas para colegiales. Zapatos ahulados, polainas y paraguas; los hay desde Ct. 1-50.

DE TODO GRAN SURTIDO Y A PRECIOS SIN COMPETENCIA EN CASIMIRES GRAN EXISTENCIA

### ALMANAQUE

Los santos mártires: San Juan, obispo, y compañeros; Félix y Constancia; Peleo, Nilo y Elias; Trófimo, Sabacio y Dorimodotes; santa Pomposa, virgen y mártir; san Teodoro, obispo; san Eustaquio, obispo; san Sequano, presbítero y confesor; santa Maria de Cervellón, virgen.

#### Notas de Pedro Nolasco Gutiérrez

La probabilidad del tiempo del 14 al 20, es: dos días de lluvias largas, 1 de lluvias y truenos, 1 bueno, y 3 de lluvias y lluvias largas.

### San Juan, obispo y mártir

Estando preso este celosísimo obispo, y habiendo ido á visitarle Festeo, diácono, y Desiderio, lector, y siendo conocidos por cristianos, fueron presos y llevados con su obispo, cargados de hierros y cadenas, delante de la carroza del presidente de la ciudad de Puzol. Allí fueron echados en la misma cárcel donde estaban presos Sosio, diácono de la ciudad de Misena, y Prócuro, diácono de Puzol, y dos cristianos llamados Eutiquio y Acucio, todos los cuales habían sido condenados á ser despedazados de las bestias fieras, y estaban aguardando la ejecución de la sentencia. Al día siguiente todos siete fueron echados á las bestias fieras, las cuales, olvidándose de su natural crueldad, se echaron á los pies de san Juan y de sus santos compañeros como mansas ovejas. El presidente, atribuyendo este milagro del Señor á hechizos, dió sentencia contra ellos y mandólos degollar; pero luego perdió la vista, y por la oración de san Juan la recobró, y con este milagro se convirtieron unas cinco mil personas. No bastó el beneficio que había recibido, al inicio juez, para conocer la mano poderosa de Dios que obraba por sus

santos tales prodigios; antes durando en su opinión de que todas las maravillas que veía se hacían por arte mágica, y temiendo la ira de los emperadores, mandó que llevasen los mártires á la plaza llamada Vulcana, y que allí les cortasen la cabeza, en cuyo martirio dieron todos ellos sus benditas almas al Criador.

### Efemérides de hoy

1777.—Se libra una batalla entre las fuerzas americanas y las inglesas cerca de Stillwater, quedando triunfantes las fuerzas americanas que estaban á la orden del general Gates.  
1816.—Diez mil portugueses al mando del general Lecor invaden el territorio Oriental del Uruguay, posesionándose del puerto de Maldonado.

### RECETARIO

DE RELIGIÓN.—¿Cómo podrá ser falsa la doctrina que tiene en su favor virtud divina?  
DR. MORAL.—El orgullo y el interés desordenado siempre se esconden en el error y el engaño.

### Flor del día

La verdad es siempre sencilla; siempre está firme; nunca cambia, y cuando más combatida más brilla.

### Es necesario que nos conozcan

Tras de que la hemos oído afuera, vemos á cada momento en publicaciones que toma cuerpo en Europa y Estados Unidos la errónea opinión de que aquí vivimos en perpetuo somatén. Y es que, como decíamos ayer al hablar de Chi-

le, en los Estados Unidos, sobre todo, consideran hoy todo el antiguo reino de Guatemala como una sola nación. ¿Y qué mucho eso si ha poco llegó á una ciudad del septentrión de Sud América una obra dirigida á Panamá (Patagonia)?

De esa crasa ignorancia en que se vive sobre la geografía de la América latina viene el error en que ahí viven de que en Costa Rica vivimos aún con morrión de sólo plumas, taparrabo y lanza en ristre día y noche.

No se escapa á la penetración de nadie que si en esos países ignoran nuestras demarcaciones geográficas, su razón tienen al creernos revoltosos. Pero no hay para qué hablar de esto.

Sin ir muy lejos acabamos de encontrar en el "New York Tribune" el artículo cuya traducción damos á continuación. Lo más extraño es que Méjico, nuestra hermana de raza, también esté dirigiendo cablegramas á nuestro Gobierno, debiendo, como debe estar bien informada, de que aquí vivimos en paz octaviana tanto en lo interior como en nuestras relaciones exteriores.

El concepto á todas luces erróneo que de nuestra Costa Rica se tiene en Europa y Estados Unidos, se puede desvirtuar de la manera más fácil. Impóngase á los miembros de nuestro Cuerpo Consular acreditado en esos países, la obligación de hacer publicaciones que nos den á conocer tal cual somos y con la frecuencia que el caso demanda. Para ello no hay ni necesidad de fondos extraordinarios. Nuestros cónsules son por lo general de pluma bien cortada, y con gusto serían, por consiguiente, muy bien recibidas y hasta solicitadas sus producciones en los diarios extranjeros.

He aquí la traducción del artículo:

"El Presidente ha dado otro gran paso por la paz internacional. De acuerdo con el presidente Díaz de Méjico, Mr. Roosevelt ha dirigido cablegramas á los presidentes de Guatemala, Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, estimulándolos á reunirse y conferenciar con el fin de negociar un tratado en que conste que todas las dificultades y dificultades que puedan suscitarse entre dichas repúblicas y que por su naturaleza no puedan ser arregladas por la vía diplomática, serán sometidas á un tribunal de arbitraje para su conocimiento y providencia; y ofreciéndoles los buenos oficios de los Estados Unidos en el caso de que su iniciativa tenga buena acogida.

El presidente Díaz después de una consulta con el presidente Roosevelt por medio de sus representantes diplomáticos en Washington, ha enviado una nota semejante, tan á tiempo que ambas comunicaciones es posible que lleguen simultáneamente á los países destinatarios.

Los términos precisos de las insinuaciones hechas por los dos Gobiernos todavía no son de dominio público, pues se juzga deber de cortesía reservar tales datos hasta no saberse si las propuestas del Gobierno americano han sido bien recibidas. No se sabe por consiguiente si Méjico y los Estados Unidos hayan sugerido que ellos tendrían placer en actuar como árbitros bajo los términos acordados en el contrato sugerido, sin embargo de que la idea ya ha sido considerada en el Departamento de Estado.

La insegura condición en que se encuentran los negocios en Centro América ha mantenido por muchos meses en amistosa ansiedad á los Estados Unidos y Méjico. La ruptura de hostilidades en esos países, cuando no ha existido, ha parecido inminente, y el Presidente y el Secretario de Estado han tratado de buscar medios de arreglar las diferencias existentes y promover aquella tranquilidad esencial á la prosperidad de los estados desavenidos.

Han sido al mismo tiempo las miras de la Secretaría evitar cualquier acto que pudiera, siquiera remotamente, causar la impresión de que esta República se proponía algo como una intervención. Ultimamente el Secretario de Estado determinó reconocer al representante diplomático del Gobierno provisional de Honduras, y es muy probable que el Presidente haya recibido ya insinuación de que el paso que acaba de dar debe ser muy del agrado de todos los países centroamericanos.

Muy recientemente avisos extraoficiales de disturbios han llegado á Washington. Se dice que Nicaragua está nuevamente equipando una expedición para marchar contra El Salvador, y es indudablemente debido á ese aviso, el cual, sin embargo, no se sabe haya sido confirmado, que el telégrafo fué empleado para transmitir á los respectivos gobernantes las comunicaciones de los presidentes Roosevelt y Díaz. Es de esperarse, naturalmente, que si Nicaragua se está preparando para entrar en guerra con El Salvador, las comunicaciones de los gobiernos americano y mejicano influirán en la suspensión de esos preparativos, y que el paso dará por resultado una conferencia que termine en una paz duradera, estable.

Tan pronto como uno ó más de los gobernantes centroamericanos haya acusado recibo de la comunicación de los presidentes, el texto de ésta será publicado.

En los círculos diplomáticos de Washington se dice que ninguna de las repúblicas centroamericanas es capaz de rechazar las propuestas de mediación hechas por los Estados Unidos y Méjico y que esto significa que la paz permanente está prácticamente asegurada.

### El teodolito

Debiendo cerrarse próximamente la suscripción á favor del teodolito, suplicamos á las personas que quieran contribuir, nos manden sus nombres.

Queda abierta la suscripción Basileo Acuña (además de los intereses)..... \$ 7 00  
"El Independiente"..... \$ 1 00  
Francisco Lloret Bellido 1 00

Margarita Mata de Lloret.....	1 00
Manuel Blanco.....	1 00
S. Calvo de Blanco.....	1 00
Cleto Conejo.....	1 00
J. Abel Arguedas.....	1 00
Eladio Foneca V.....	1 00
José L. Castillo.....	1 00
Ana Viquez.....	0 25
Misael.....	0 10
Beer y Müller.....	2 50
Presb <sup>o</sup> Salomón Valenciano.....	1 00
Angélica Freer.....	1 00
Presb <sup>o</sup> Ildefonso Badilla	1 00
Angélica de Aguilar So. to. (Alajuela)	1 00
J. M. Pacheco.....	1 00
Dagoberto Quirós.....	1 00
Cyetano López García	1 00
Eliseo Frandin.....	3 00
Atanasio Coto (Cartago)	1 00
José Salguero (S. Roque)	0 50
Francisco M. Segura. (San Pedro).....	0 50
Presb <sup>o</sup> Federico Carvajal (Naranjo).....	1 00
Juan Borbón.....	2 00
Bernabé Quirós.....	1 00
Santiago Millet Alvarado.....	1 00
Fco. de J. Ruiz [Barba]	0 50
Rudesindo Céspedes.....	1 00

### Cuadros ticos

#### LA JIERRA.

Este cuadro es netamente *liberiano*, y aunque hace bastantes años que lo vi, conservo en mi memoria sus detalles.

El lugar es un *corral*, un *circo cuadrado*, defendido por macizos petriles.

En un fogón bien atizado, se calienta la marca de propiedad de la hacienda, que no es otra cosa el *fierro* con que se distingue el ganado.

Los *postulantes*, ó sean las reses *mostrancas*, esperan su turno agrupadas en el centro. A una señal del mandador, se *espanta* un novillo, que echa á correr seguido por un mozo. En la carrera procura cogerle la cola, librándose con agilidad muy bien aprendida, de las *posibles* coces.

Cuando el mozo logra aparesarse al novillo, tira de la cola con fuerza, y el bruto cae súbitamente.

Corren los otros con sogas, y con la ligereza que da la práctica, lo *mancan* y *jierran* en un cuarto de minuto.

Apenas se levanta aquél, y otro mozo se alista con el suyo. Esto es lo que se llama en *argot* *sabanero*: *colear ganao*.

La parte divertida de este sencillo trabajo, son los percances de los aprendices.

En la *jierra* que presencié había unos cuantos, y los *veteranos*, no muy caritativos, los designaban *cimarrones* algo crecidos. Debe notarse que si al tirar de la cola no cae la res, el mozo cae infaliblemente. Esto sucedía á los novicios que *vi colear*. Jovencitos de poca fuerza, la *tracción* de la res, al buscar su equilibrio, hacía perder el suyo al *colector*, que era *restregado* en el polvo y estiércol.

Algunos salían *cojeando* lastimosamente, mientras los otros se divertían á su costa.

Nótase, para concluir, que la *jierra* coincide con la llegada del patrón y toda la familia. Verdaderos días de fiesta para los mozos. Sobre todo si los patrones son *nobles* y *bondadosos*, que miran á esas pobres gentes como miembros de la familia y no como *negros* esclavos. Tal sucedía en la hacienda cuya *jierra* presencié, por ser de una noble viuda josefina. Los mozos, sirvientas y peones se habrían sacrificado por ella, según decían. Más que como patrona, la veneraban como á una madre.

Creí que este cuadro me saliera estéril, mas no carece de moralidad.

En todo caso él llevará un recuerdo afectuoso á *doña Cristina v. de Fernández* y á su virtuosa familia.

FRAY JUAN

### Sección de la juventud

## Amor al estudio

III

Desde los tiempos más remotos, una de las aspiraciones de más irresistibilidad en el hombre ha sido la de instruirse y llegar á ser sabio, cosa posible, puesto que somos capaces de progreso.

Así, vemos á Colón, misero mendigo, que llegó á concebir el proyecto más atrevido de cuantos hay conocidos; á Franklin, el hijo de un humilde jabonero, que comenzó su carrera siendo un paupérrimo cajista; á Lincoln, el gran presidente norteamericano, que, no obstante haber manejado el hacha hasta los 25 años de edad, llegó, por su propia constancia en el estudio, á uno de los más elevados puestos, y su memoria siempre vivirá en la nuestra; y á tantos otros egregios mártires de las ciencias y las artes que, por su propio esfuerzo, llegaron á conquistar eminente lugar en la historia de la sucesión del mundo.

Nuestros jóvenes deben ver que nunca es tarde para el que desea recibir aquel pan de la inteligencia; deben observar que la patria y la familia necesitan de hombres que las engrandezcan y honren; deben observar que, donde hay ignorancia, hay fanatismo, corrupción, podredumbre social, paralización mercantil, ruina; deben, por último, según cierta máxima que por ahí anda, observar que "un hombre instruido tiene siempre varias cuerdas para su arco: si una se rompe, pone otra nueva en su lugar, y el arco se mantiene sólido".

Desgraciadamente—¡oh perfidia de la humanidad!—la mayoría de los favorecidos por la fortuna creen estar en razón al no aprender nada, siendo así que ignoran hasta las cosas y principios más triviales; los hombres que han sobresalido en todo y por todo, han sido, en efecto, de humilde y pobre cuna nacidos.

Pero, basta por hoy; dejemos á esos infelices en cuyo cerebro no ha penetrado la comprensión del gran valor del estudio, de la instrucción; dejémoslos, que no saben el mal que hacen y se hacen; dejémoslos, en fin, que ellos no han leído aquellos intencionados y magníficos versos de Manuel del Palacio:

"Lo dijo un sabio y lo cantó un poeta de quien nunca morirá el renombre: "Suprimida la instrucción que le completa y habreis en breve suprimido al hombre".

### CAM

## GACETIN

VISTAS PARA YAÑANA

SALA 12. Posiciones, Rosendo Araya Salazar contra Engracia Alfonso Villalobos. CASACIÓN. Domingo Ramírez Villalobos.

### Comercial

TIPOS DE CAMBIO

Banco de Costa Rica

PLAZAS	90	60	30	3	Vista	Cable
Londres	div	div	div	div	113 3/4	113 3/4
Nueva York					118 3/4	120 3/4
San Francisco					118 3/4	120 3/4
París					113	
España					109	
Italia					113	
Alemania					109	

Banco Anglo Costarricense

PLAZAS	90	60	30	3	Vista	Cable
Londres	div	div	div	div	113 3/4	113 3/4
Nueva York					118 3/4	120 3/4
San Francisco					118 3/4	120 3/4
Nueva Orleans					113 3/4	
París					113	
España					109	
Alemania					109	
Jamaica					109	

Banco Comercial de Costa Rica

PLAZAS	90	60	30	3	Vista	Cable
Londres	div	div	div	div	113 3/4	113 3/4
Nueva York					118 3/4	120 3/4
San Francisco					118 3/4	120 3/4
Nueva Orleans					113 3/4	
París					113	
España					109	
Alemania					109	
Jamaica					109	

### Correo

Mañana se despachará para Europa y E. U. U.,

### Telegramas rezagados

Carlos Wocmenest, Miguel Guzmán, Abraham González, Antonio Castillo, Mateo Marín, Virgilio Obando, Daniel Agüero, Jacinto Salas, Jerónimo Salazar, Jerónimo Mengo, U. G. Martín, Resigio Madridal.

### Hoteles

Entraron en el "Internacional" L. Macks, A. W. Dean, Teodoro Dandi y Enrique Foster y familia; y en el "Imperial", M. A. Taidlay y Roy H. Briggs.

### Defunciones

Elvira Aydt Ruidalgo, Juan Manuel Vindas, María Ana Ureña y Santos Arias.

### REGISTRO SOCIAL

Saludamos atentamente á los señores presbiteros don Juan de Dios Trejos, Ricardo Lombardo, Carlos Trapp y Humberto Prause, en el aniversario de su ordenación sacerdotal.

A propósito del primero, vimos en días pasados una carta dirigida á los señores licenciados don Víctor Trejos y don José J. Chaverri en contestación á la abierta que estos caballeros le dirigieron á EL INDEPENDIENTE, ¡qué pieza aquella! En ella aduce el inteligente e ilustradísimo sacerdote razones de gran peso para probar que no se debe discutir con quienes discuten sólo por discutir.

Partió para Heredia, en viaje de negocios, don Gerardo Echeverría.

En el tren de la mañana salieron los siguientes señores pasajeros: las señoritas Quesada para Juan Vías, don Luis Demetrio Tinoco para el Descanso, el doctor Núñez y señora con rumbo á Turrialba.

Salieron anteaer para Cuba las simpáticas señoritas Lidia y Amparo Callejas.

Mañana contraerán matrimonio don Alfredo Borbón y la señorita Julia Castro; les auguramos una eterna luna de miel.

Doña Julia Lang se encuentra algo enferma. Lo sentimos, y hacemos votos por su pronto restablecimiento.

### AVISOS ECONOMICOS

## José Joaquín Chaverri ABOGADO

Despacha en Heredia.

### MARIA R. de GONZALEZ

—OBSTÉTRICA—

Avenida 5<sup>a</sup> O. Número 189 Frente á la lechería de don Gordiano Fernández.

### CASA

Vendo una casa grande para una familia regular, entre la calle Central y la avenida 14. Entenderse con Santos Araya, h.

### MUCHOS NO SABEN

QUE Carmona y Artavia acaban de recibir un extenso y variado surtido de hormas para caballeros, señoras y niños,

QUE esas hormas, en estilos modernos y de la más alta novedad son el remedio más eficaz para los callos y juanetes.

QUE los materiales se reciben cada semana, directamente de Europa y los E. E. U. U. y son por consiguiente siempre frescos y de la mejor calidad. CARMONA Y ARTAVIA, San José y Limón.

### —ARTURO BARRIENTOS M.—

Pintor, Tapizador y Rotulista

Ofrece sus servicios á su clientela y al público en general.

Se hace cargo de trabajos en esta ciudad y en cualquiera parte de la República.

Cuenta con operarios prácticos y honrados y garantiza puntualidad y esmero. Recibe órdenes en su casa de habitación, contigua á la de Arriodante Boschini: La Soledad.

### DEPARTAMENTO

Se da en arrendamiento uno de dos piezas, muy decente, en lugar muy central, con vista á la calle. En la oficina de "El Independiente" se dará razón.

### UNA PULSERA DE ORO

Se perdió en la retraits del 15. Tiene una moneda mejicana con las iniciales G.C.-7 de Julio.—Una gratificación se dará á la persona que la presente en esta oficina.

### AVISO

En caso de una respetable señora de esta ciudad, se admiten comensales, los cuales han de ser personas cultas; el servicio es esmerado y la mesa surtida y confortable.

Se darán informes en la oficina de "El Independiente".

### NOTICE

Boarding for good people in a sociable lady's house in this city. Comfortable and assorted table.

English spoken.

For references in "El Independiente"

## GACETILLA

LO ADIVINAMOS.—"El Noticiero" nos dice que el doctor Inletter se encuentra "bueno, sano y gordo" en el Canadá, en compañía de su estimable señora. Felicitamos á su apreciable familia de que los rumores acerca de la muerte del estimado doctor hayan caído recido de fundamento, y nos felicitamos nosotros por haberlo adivinado.

UNA PREGUNTA.—¿No habrá un lugar más á propósito para arrojar la tierra que se está sacando del Parque Central, que la calle 2<sup>a</sup> sur? Esta presenta un aspecto por demás desagradable sucio. Suplicamos á quien corresponda que subsane esa falta.

EL VEJESTORIO.—Ya que del Parque hablamos, hemos notado con gran contento que se está demoliendo el horrible kiosko que tantos años de servicio ha prestado. Ojalá que en su lugar se levante otro que preste las comodidades necesarias y que al mismo tiempo sea ornamento de dicho lugar.

SUMA Y SIGUE.—Quien nos lea dirá que nos hemos propuesto arreglar dicho parquecito, pero nos parece que ya que se hace un gasto, es bueno que se aproveche la circunstancia para arreglar todo lo malo. Si se destruyese aquella pila y en su lugar se hiciera un bonito estanque, algo por el estilo del que existió en el Parque Nacional, pero un poco más grande, el jardín se convertiría poco á poco en un lugar más ameno. Qué Dios que nos oigan.

RAPIDEZ.—Los trabajos de la nueva estación del Ferrocarril de Costa Rica adelantan rápidamente; hemos visto los planos en la oficina de Mr. De John y nos parece que el edificio será cómodo y propio para el objeto á que se le destina.

HASTA CUANDO! —Hasta cuándo será que los señores oficiales averiguarán que es obligación de ellos el no obstruir el pasaje por las veredas; ayer vimos á unade estos señores que había monopolizado "el lado de adentro", pero no había caso de que diera la espalda á nadie. ¡Qué cosas!

SOCIAL.—Anteaer noche tuvo lugar una reunión de confianza en casa de don Agustín Gutiérrez. Se encontraban presentes las respetables señoras doña Adela de Echeverría, Angélica de Mata, Eleonora Jiménez, Amelia de Ulloa y María de Chacón, y las muy simpáticas señoritas María Aragón, María Chacón, Menena Piza, Floriberta y Nelly Quirós, Lidia Pardo, Emilia y Claudia Matamoros, Lidia y Julia Gutiérrez, Clelia, Guido, Julia Chamorro y otras que no recordamos. Se presentaron todas de improviso varias de "geishas"; varios jóvenes se encontraban allí también, y un hermoso baile, viniendo á favorecerse los convidados como á los de la mañana; todos salieron muy agradecidos de la amabilidad de los esposos Gutiérrez-Ross.

FALTA OTRO.—Ya por el Palacio Nacional; ha quedado como nuevecito; dichoso que puede disfrazar su vejez de algún modo. Si al Cuartel de Artillería le dieran una mano de pintura, quedaría mejor.

"EL IRIS"—Obras de gusto y arte japonés son las que exhiben en la ventana del "El Iris" tales como cuadros, sillas, y varios artículos de adorno de salas. Tales artículos exhibidos en ese bazar, ojalá que a fin de que cuando los veamos se nos vengan, nos traten como á hermanitos... "ticos".

NOS ALEGRAMOS.—Hoy informados de que nuestro amigo don Ezequiel Gutiérrez se encuentra mejor de la dolencia que le aquejaba; la operación fué hecha con toda felicidad, por lo cual felicitamos tanto á él como á los doctores Uribe y Toledo.

LOS FELICITAMOS.—Muy contentos están ahora los señores de la oficina del Registro de la Propiedad, del modo como se trata; el trabajo se les hace mejor, y los jefes son con sus subalternos, de los que los partidos están casi al tanto. Los felicitamos.

EDIFICANTE.—De bote estuvo anteaer el T. Va

**AVISO**

**TRASLACION**

La Educación, librería, papelería y almacén de música, de M. V. Blanco, ha trasladado á su antiguo local, bajos de la casa de don Alejandro Aguilar, al lado del Cuartel Principal.

clades; no había casi un asiento ocupado. La película de la Pasión de Nuestro Señor Jesucristo fue como siempre admirada, y el público se portó atento y respetuoso, mostrando gran interés en contemplar las diferentes fases de la vida de Cristo.

**UNIFORMES.**—Hemos sido informados de que se han pedido uniformes á Francia para los músicos de la banda de esta capitán. Ojalá que sea algo bueno.

**VISITA PRESIDENCIAL.**—El sábado saldrá para San Mateo el señor Presidente de la República, donde se dirigirá á visitar los trabajos del Ferrocarril al Pacífico.

**ELIZ DIA.**—Le deseamos al señor presbítero don Yanuario Quesada, el querido cura de la Merced, este día onomástico. Ojalá que Dios nos lo conserve por muchos años para bien de la Iglesia y de su bien administrada parroquia.

**DUERO.**—Una desgracia terrible ha venido á herir de muerte á una de las familias más honradas del país. Nos referimos á la trágica muerte del señor don Cleto Herrera Pant, de que hablamos en sección respectiva.

El "Independiente" se une al justo dolor de sus dignos deudos é invita á todos sus amigos á asistir á la traslación del cadáver, para dar á la distinguida familia Herrera una prueba de la estimación que profesa nuestra sociedad.

**OJO**

á la cuarta plana

**De Escasú**

**Casos y cosas**

Así, señor, en ningún pueblo de la villa celebraron el 15 como nosotros, que para patriotas tenemos mucha emboadura. Vea usted la junta de San Antonio no tiene fondos, pues las multas de los rabigüeros que beben, entre el tesoro del centro; por eso lo compraron para los niños de las escuelas fué dos libras de café. La del centro gastó cincuenta colones y alcanzaron para los niños dos tostones de los que Quijano vende á seis por ciento. En cambio vimos á las escuelas de San Antonio desdeñadas en el rincón de la plaza y á nuestra armonía que no adelanta un paso que á todo el cantón le cues. Yoigo para los bolsillos de la plaza, digo, amenzaba sólo la de la Escuela del centro. ¡Ingratitud!

¡Malditos!—La ley aquí no vale más que para estropajo. Eso vimos cuando vimos que en la plaza había un ruidoso baile de músicos de mala vida, salvo que hubieron algunas honradas; ¿dónde está el baile?—en el más hermoso salón de la escuela. Hacen falta algunas gafas de mucho aumento, para que la vista del inspector, caja de tanto estudio y repetición, alcance á divisar el artículo 91 de la Ley de Educación.

Los polvos traen esos lodos.—Vimos un niño de la Escuela de San Antonio, ultrajar de lo lindo al presidente de la Junta, por cuanto le reprendía porque reñía con los niños. No es extraño; como los niños presenciaron la trapeadilla á ese señor se dió en la escuela, ó lo supieron, es lógico que activen la lección.

El mismo corresponsal

**De Zarcero**

El señor reemplazado en la Escuela de Varones del centro el se-

ñor don Juan María Quesada por el joven virtuoso y calificado como maestro competente, don David Mora, del centro de San Ramón. Sea bienvenido á nuestro pueblo.

El respectivo hogar de los señores don Vicente Rojas y su esposa señora Eulogia de Rojas, y don Eusebio Vargas y su señora doña Emilia de Vargas, están de plácemes por la visita de un tierno varoncito y de una encantadora niña que respectivamente les han llegado á llenarlos de gozo y esperanzas con soladoras para la vejez.

Reciban dichos señores nuestra merecida congratulación.

MILÓN

**De Barba**

El programa de las fiestas patrias se cumplió al pie de la letra. A las cinco de la mañana hubo paseo con la filarmonía, cohetes y bombas, despertando á todos los vecinos para que se reuniesen todos á celebrar día tan grande y memorable como es el de nuestra Independencia; á las 12 m. se reunieron las escuelas para dirigirse al templo á rendir gracias al Omnipotente por este santo día; hubo mucha concurrencia; se cantó el *Te Deum*, saliendo todo muy bien; á continuación se dirigieron las escuelas al salón municipal; éste estaba arreglado con mucho arte; primero cantaron el Himno Nacional, acompañado por el director don Joaquín Solera; después se dió un rato de descanso mientras tanto oíamos una buena música de cuerda, que nos entusiasmó mucho. Hicieron uso de la palabra el señor cura y un joven á quien no conocimos, hablando estos señores con bastante elocuencia y felicitando al pueblo de Barba por su progreso tanto en lo social como en lo intelectual. A las 3 p.m. dió principio un espléndido baile puesto por los socios del "Club Sport" y dirigido principalmente por don Joaquín Madrigal. Esto duró hasta las 12 y media de la noche, habiendo habido mucho orden y dado el pueblo una nota más de adelanto en lo social. Después hubo algunas serenatas, entre ellas la que se le dió al digno y progresista caballero don Ramón Arguedas.

Corresponsal viajero.

**De San Rafael de Heredia**

Anteayer estuve en el barrio de Los Angeles, donde fui á pasar una temporada y por casualidad tuve el gusto de conversar con la digna señorita Rosa Esquivel, maestra de la Escuela de aquel lugar, quien me informó de que la escuela estaba en muy mal estado, principalmente el piso, que es de ladrillo, y como el ladrillo es tan frío, los niños se enferman y no pueden asistir á la escuela. Ojalá la Municipalidad mandara arreglar el piso con madera.

También se quejan los del barrio de Concepción de que allí está una familia que tiene la terrible enfermedad de lepra, hecho sobre el cual llamamos la atención de la autoridad.

CHACHALITO.

**Crónica de Santa María de Tarrazú**

Aunque tarde, no podemos dejar de informar á los muchos lectores de EL INDEPENDIENTE que en los primeros días de mayo del corriente año estuvo en esta parroquia en visita pastoral el digno é ilustre señor Obispo diocesano. Predicó la divina palabra y confirmó más

de mil niños. Dados los esfuerzos del laborioso é incansable presbítero señor don Juan Vicente Quirós, cura de esta parroquia, á quien Dios nos conserve por muchos años, para bien de estos pueblos, el recibimiento hecho al ilustre prelado fue regio.

Vecinos de algunos distritos solicitaron la división de la parroquia en dos curatos, pero Su Señoría Ilustrísima, con conocimiento personal, desestimó la petición, dado que los lugares solicitantes son todavía pequeños para alcanzar esa categoría.

—Está ya para terminarse la construcción del altar mayor que, será colocado en esta parroquia. Por su forma, construcción sólida, y artística es opinión de peritos en la materia, que será el mejor del país. Diez meses hace que dos ó tres operarios trabajan constantemente en dicha obra y ya toca á su término, con un costo de..... C. 2,500, próximamente.

—La Municipalidad cantonal trabaja con tesón por abrir nuevos horizontes á esta población y tiene ya acordado ampliar su cuadrante. También principia á preparar los elementos indispensables para celebrar con pompa las fiestas cívicas que tendrán lugar en los primeros días del año próximo. Está, según se nos informa, en el mejor propósito de invitar para que concurra á esos festejos, al señor licenciado don Cleto González Viquez. Nada menos podía esperarse de una Corporación compuesta de jóvenes republicanos, dispuestos siempre á complacer á sus partidarios en todo lo que con el progreso de este lugar se relaciona.

—A este paso pronto será Santa María la cabecera del cantón, pues lástima da ya que entre sus pueblos se le llame distrito. Con un espléndido y valioso templo parroquial y otros edificios públicos de gran importancia debe caminar á la vanguardia.

—El puente de hierro que el Supremo Gobierno mandó colocar sobre el río Parrita en la carretera nacional, paso de San Marcos, está prestando buenos servicios al público. Por cuenta de estos vecindarios no se habría hecho este puente en muchos años.

El Corresponsal.

**CABLEGRAMAS**

**INCENDIO**

Sydney, 17.—La aldea Munwillum fué completamente destruída por un incendio.

**CHOQUE DE VAPORES**

Portsaid, 17.—El vapor alemán "Argeufelst" chocó con el inglés "Cardium"; ambos salieron averiados.

**MAS FUE EL RUIDO QUE LAS NUECES**

Amberes, 17.—La federación marítima presentó una propuesta que los huelguistas aceptaron. Establece el regreso incondicional á los trabajos y el nombramiento de una comisión mixta, con poderes para examinar y decidir la cuestión de sueldos.

**ABDELAZIG A LA COSTA**

Fez, 17.—Diez mil hombres de caballería, pertenecientes á las tribus, acompañan á Abdelazig.

**ESTA DUMA SERA GOBIERNISTA**

Petersburgo, 17.—Las reparaciones del "Standart" costarán 150 mil libras esterlinas. El profesor Pablo Melucoff, demócrata, es candidato oficial á la Duma.

**OÍDO, MADRES**

Bruselas, 17.—El Congreso Internacional higiénico declaróse oficialmente contra la leche pura. Recomendación á las madres den á los niños leche hervida esterilizada.

**POBRES COMPAÑIAS**

Londres, 17.—La huelga en los ferrocarriles fué postergada para el 28 de octubre. Mientras tanto, todos los conductores firmarán una declaración de hallarse preparados para la huelga nacional en caso de que las compañías rehusen el programa de la Liga.

**LA TIFOIDEA EN PITTSBURG**

Pittsburg, 17.—Durante 20 días ha habido 45 casos de tifoidea en 3 manzanas, causados por el agua de la fuente "Schilling" que la policía ha mandado cerrar y vigilar con guardia.

**LOS CHINOS ANTI-EUROPEOS**

Hon Kong, 17.—Simultáneos movimientos anti-europeos; en varias ciudades chinas los insurrectos cortaron el telégrafo. Llegan refuerzos; las ca-



**Cleto Herrera Pant**

ha muerto

La familia toda suplica á sus amigos y á los que lo fueron del finado, se sirvan concurrir á la traslación del cadáver de la Capilla del Sagrario al Cementerio General hoy á las 10 a. m.

San José, 19 de setiembre de 1907

fineras recorren las costas para evitar el contrabando de armas.

**VER Y CREER**

París, 17.—Avisan de Casa Blanca que los delegados de las tribus aceptaron ayer las condiciones de paz presentadas por Drude. Partieron después á buscar á los delegados de las otras tribus guerreras; se les espera el jueves trayendo el convenio de su misión de las tribus indias.

**VICTIMAS DE LOS ALPES**

Berna, 17.—Este verano registra mayor número de accidentes alpinos, siendo 80 las personas muertas. En 1906 fueron 75 víctimas, 34 desgracias á causa de las caídas en precipicios, otras á consecuencia de las avalanchas, nevadas y rayos.

**EL COMUNISMO EN AMERICA**

Buenos Aires, 17.—Los inquilinos de la ciudad baja proclamaron la huelga, negándose á pagar los alquileres de las habitaciones. El Ejecutivo pidió autorización al Congreso para construir varias avenidas diagonales en la ciudad con libranza de fondos para las expropiaciones. La provincia de Buenos Aires proyecta la creación de un nuevo banco hipotecario que sustituya al que ahora está en liquidación.

**MIRAS INTERESADAS**

Río Janeiro, 17.—Los periódicos comentan la disputa entre el Uruguay y la Argentina respecto á la jurisdicción del Plata y creen que eso no afecta la cordialidad entre la Argentina y el Brasil. Recomiendan se someta la cuestión al Tribunal de La Haya. Consideran que el Ministro Zeballos exagera la importancia de la disputa á fin de conseguir el aumento de la escuadra.

**ZARPA DE UN VAPOR**

Vigo, 17.—Zarpó el "Thames" llevando pasajeros del "Veronese" á Buenos Aires.

**MARGARITA DE VIAJE**

Barcelona, 17.—Llegó de incógnita la reina Margarita de Italia en viaje de recreo por el Mediterráneo. Partió para Francia.

**PANICO EN LA BOLSA DE MADRID**

Madrid, 17.—Prohibidas las negociaciones de bolsa con títulos de segunda emisión, que son amortizables solamente con reserva; esto á causa de la falsificación; gran pánico en la Bolsa.

**OIGAN HONDURAS Y EL SALVADOR**

Buenos Aires, 17.—El Ministro Zeballos conferenció con el Ministro del Uruguay sobre jurisdicción del Plata. Los gobiernos desean arreglar la cuestión sin recurrir á la mediación extranjera.

**AQUI TAMBIEN SE CAMBIO LA RESIDENCIA PRESIDENCIAL**

Río Janeiro, 17.—El diputado Moacyr hizo moción en la Cámara para dar un voto de congratulación á Ruy Barbosa. La Legislatura del Estado de Río Janeiro rechazó el proyecto para el impuesto de 3 francos sobre cada saco de café. El Estado de San Pablo es el único donde existe ese derecho de exportación. La residencia presidencial será el Castillo de Buena Vista en vez del palacio que antes era. Este último queda para alojamiento de eminentes visitantes, empezando con el rey de Portugal. La Compañía de Navegación española "Pinillos é Izquierdo" estableció una línea de va-

pores rápidos entre Pará y Cádiz. Viaje es de 8 días.

**TERRIBLE ACCIDENTE**

**MINERO**

Tokio, 17.—La mina "Kosakabel", cerca de Kotaro, empezó á arder. Al querer los bomberos apagar el incendio se rompió el depósito de agua, inundando gran parte de la aldea.—Treinta ahogados y como cien casas quemadas.—Abordo del acorazado "Kushima" estalló una bomba de 12 pulgadas al ser extraída del cañón. 5 oficiales y varios caballeros muertos; 20 hombres gravemente heridos y 8 con heridas leves. El accidente ocurrió después de los ejercicios de tiro al blanco, cerca de Kure, á las 4 p. m. El barco ileso, el capitán Koigama llevó sus heridos al hospital de Kure.

**VENEZUELA PAGA**

Caracas, 17.—Mañana Venezuela hará el primer pago á 7 potencias.

**QUIEBRA INOCENTE**

Boston, 17.—Dobson y Wilde, comerciantes en lanas, no pudieron vender á causa de los bajos precios y cedieron sus bienes á los acreedores. El pasivo asciende á 200,000 pesos.

**SE DESESPERA**

**DE SALVARLO**

Haya, 7.—Se sabe de buena fuente que el "Standart" no se puede salvar.

**UNA MUJER**

**QUE LIBREPENSÓ**

Petersburgo, 17.—La policía arrestó hoy á Wanda, joven á quien se acusa de participación en el complot para volar el cuartel de la policía secreta del canal de Molka. La policía alega que la joven llegó vestida con el uniforme de gendarme, llevando oculta la bomba que quería hacer estallar, matándose ella y todos los que estuvieran en el cuartel. También fué arrestado el sastre que proveyó el uniforme á Wanda. Las torturas practicadas en dicho cuartel han despertado la odiosidad revolucionaria. La policía resolvió trasladar el cuartel á un edificio aislado donde sea difícil minarlo.

**Lamentable desgracia**

Murió anoche de manera accidental el señor don Cleto Herrera Pant.

Se encontraba el Sr. Herrera en casa de don Alejandro Salazar, cuando los alambres de la luz eléctrica se incendiaron y la electricidad se comunicó á un cedazo de alambre que se encontraba cerca de allí. Él, al tratar de aver qué pasaba, tocó dicho cedazo, matándose el golpe eléctrico instantáneamente.

El Dr. Calderón se constituyó en el lugar de la desgracia, pero ya era tarde. También el Padre Salazar estuvo presente y lo absolvió. Sentimos mucho la muerte del Sr. Herrera, que viene á enlutar á una de las familias más honorables del país, á la que damos nuestro más sincero pésame, y de manera especialísima á su distinguido yerno, el culto caballero don Alejandro Salazar, y á su virtuosa esposa, doña Olivia Herrera, digna hija del caballero cuya muerte deploramos, en cuya casa tuvo lugar la desgracia.

**PASA A LA 4ª PLANA**

Cielo sin nubes

El Jardín

Tenía don Alberto un hermoso jardín situado en las afueras del pueblo; su hijo, el pequeño Max, se complacía en extremo viendo crecer en él las preciosas flores que lo engalanaban, y de aquí que su padre se decidiera á designarle un trozo de terreno donde pudiera recrearse plantando y cultivando flores. Tiempo le faltó al nuevo jardinero para azadonar y destrozarse el pequeño cuadro y guarnecerlo de una franja de primaveras completamente verdes y esmaltadas de botones próximos á abrirse.

Después de algunos días de lluvia, el padre volvió al jardín con su hijo, y Max quedó maravillado al ver completamente abiertas sus primaveras amarillas, doradas y rojas. Pero, su asombro no tuvo límites al descubrir, en medio del cuadro que limitaban sus flores, tres grandes y hermosas letras—MAX—formadas por hojas pequeñísimas de un verde encantador.

Así, tras un momento de estupefacción, exclamó:

—¡Qué veo!... ¡He aquí que mi nombre ha brotado de la tierra!... ¡Oh, querido papá, dígame cómo estas letras tan grandes y tan bellas han podido crecer así!

D. Alberto le respondió sonriendo:

—¿No crees, pues, que esto sea obra de la casualidad? Quizás el viento ha sembrado las semillas de tal modo que, al germinar, no han podido menos que producir estas letras.

—No, no; eso es imposible—replicó Max.—Pero ya comienzo á comprender. Usted ha delineado estas letras en mi cuadro, sembrando en él semillas de berro; luego las ha cubierto de tierra, y de ese modo han podido producir tan gentiles plantas el orden admirable que revelan. Estoy completamente convencido de ello. ¡Confiese, pues, querido papá, que ha hecho usted esto para producirme una agradable sorpresa!

—Pues bien, sí,—replicó D. Alberto.—Veo que estás completamente cierto de que yo he formado esas letras. Pues contempla ahora esas letras que bordean tu cuadro. ¿No están dibujadas con mucho mayor arte que esas letras, y, además, no están maravillosamente pintadas? ¿No habrá en alguna parte una inteligencia superior que haya encerrado los elementos constitutivos de esas encantadoras florecillas en las semillas que la produjeron? ¿No habrá en alguna parte un corazón tierno y afectuoso que haga crecer para regalo del hombre, esas flores tan lindas y variadas?

Max estrechó la mano de su padre y exclamó:

—¡Oh, querido papá! ¡Ahora veo más claro que nunca. Dios ha creado esas flores y todas las flores más bellas aun que llenan el jardín, para mostrarnos su amor

—Verdad, es hijo mío—respondió don Alberto.—Nuestro jardín lleno de flores es un gran libro en cuyas hojas podemos apreciar la bondad, el amor, el poder y la sabiduría de Dios.

Proclama el mundo entero en su magnificencia la grandeza de Dios, su amor y su clemencia.

LISTA DE LAS PERSONAS QUE CONTRIBUYEN PARA SOCORRER Á LOS DAMNIFICADOS EN EL INCENDIO DEL 23 DE MAYO ÚLTIMO.

Vecinos de Limón [entregado á don Alberto Odio por las familias damnificadas]	504 30
M. C. Keith	200
B. Anglo Costarricense	100
Banco de Costa Rica	100
Juan José Montecalegre	100
Guido von Schröter	100
Alberto Odio G.	100
Eugenio Lamico	50
Cristina C. de Keith	50
José C. Zeledón	50
W. Steinvorth Hnos.	50
O. E. Muill	50
Banco Comercial	50
Félix Pérez	25
Miguel Coronado	25
Odio y hermano	25
John M. Keith	25
Felipe Alvarado y Ca.	25
José Marín Valerín	25
Juan Knöhr hijos	20
X. X.	20
Miguel Borrás	15
Alfredo Herrera M.	11.70
Miguel Macaya	10
José Durán	10
Juan B. Quirós	10
T. Nutter Cox	10
Unos estudiantes del Seminario	10
Vicente González Pons	10
Guillermo Zeledón C.	10
E. Pagés y Ca.	10
Jaime Bennett	10
"El Independiente"	10
Tobías Solís	10
José Esquivel	10
Manuel Romero	5
J. Macaya	5
E. Robert	5
Padro Hurtado	5
Apolonio Leiva	5
Antonio Lehmann	5
Celestino Gómez	5
Victor Orozco	5
R. Castro	5
M. M.	5
Arthur Wolf	5
E. Goicoechea	5
Carmen G. v. de Fernández	5
María v. de Linares	5
N. N.	5
Prbo. Matias C. Rojas	5
A. Herrero y Ca.	5
Carlos Palma	5
José Castro	5
Fabian Esquivel	5
M. M.	5
G. Benedictis Sucs.	5
C. W. Wahle	5
Seminario	5
Julio Castro S.	5
Fernando Carrillo	5
Fulano de Tal	5
H. M. Rudd	5
R. J. Valenciano, canónigo	5
Angélica de Aguilar Soto	5
Zoila de Delgado	5
Dr. J. L. Toledo López	5
Eduardo Carrillo	2
J. S. F.	2
X. X.	2
Un amigo	2
X. X.	2
D., V. y L. Zeller	2
Benjamín Escalante R.	2
Juan R. Mora Escalante	2
M. M.	2
Cristóbal Solís	1
Vecinos de Alajuela	
Ramón Aguilar L.	1
Marcelina de Aguilar	1
José Aguilar Soto	1
La función á beneficio de los damnificados	2.028
	781 50
Pbo. Ildefonso Badilla	5
Doctor Castro	4
Pablo Laurent	2
Ascención Esquivel	10
Carlos Chaves	5
Ix	25
José P. Rodríguez	10
Bernardo Soto	25
Mariano Guardia	1
Cónsul Americano	10
Total	2915.50

NOTA: Las personas que deseen contribuir á esta obra de caridad, á si se quiere, de filantropía, pueden enviar sus donativos al señor don Alberto Odio, tesorero de la comisión.

LA CONSTANCIA.

Nadie puede decir lo que puede hacer hasta que lo ensaye. Cuando una cosa debe hacerse, el espíritu moderno nos mueve para seguir trabajando empeñosamente hasta que se haga. Una vez comprendida esta idea, lo imposible desaparece. "Si pudiéramos quitar al aceite de bacalao su nauseabundo sabor y olor, y en seguida combinarlo con dos ó tres otros ingredientes, lograríamos el mejor remedio en el mundo para ciertas enfermedades que ahora son en la práctica incurables." Así dijo un afamado médico veinticinco años há. "Pero jamás se hará," agregó él. "Es tan imposible hacer del aceite de hígado de bacalao un remedio agradable y sabroso, como convertir el mismo Bacalao en un Ave del Paraíso." Y sin embargo, llegó á reconocer que en la PREPARACION DE WAMPOLE se había logrado lo imposible. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos directamente de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. En este remedio se eliminan las peculiaridades que tanto asco le daban al Dr. y es precisamente el magnífico remedio que él buscaba. Aumenta el apetito, estimula la fácil digestión y con toda confianza y libertad se puede emplear en los casos de Anemia, Tisis, Impurezas de la Sangre, y Afecciones de la Garganta y Pulmones.

EL GRAN INVENTO.

Reconocidas las virtudes del aceite de hígado de bacalao en el raquitismo, enfermedades del pecho y otras se luchó durante mucho tiempo con el inconveniente de su olor y sabor desagradables que imposibilitaban su administración. De ahí nació el pensamiento de añadirle emulsivos en aparatos apropiados

Emulsión de Scott

de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y Sosa.

para producir una crema agradable al paladar. Scott & Bowne fueron más allá y asociándole los hipofosfitos de cal y de sosa, que son los reconstituyentes más poderosos que se conocen en la medicina, produjeron una combinación feliz que da grasa y fortaleza á los tejidos y pulmones, cal á los huesos, fósforo al cerebro y sosa á la sangre.

Debe exigirse siempre la legítima Emulsión de Scott que lleva la etiqueta del hombre con el bacalao á cuestas.

SCOTT & BOWNE, Químicos, New York. De venta en todas partes.

Carlos M. Jiménez Abogado y Notario  
Oficina: la que antes ocupó el Licenciado don Francisco M<sup>o</sup> Fuentes.

SI tiene Ud. algunos amigos que sufran de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., díganos que escriban á la casa de **HARRIS BAR DRUM CO.** 15 Park Row, New York, N. Y., mencionando este periódico, y se les enviarán GRATIS direcciones é instrucciones de cómo puede curarse por sí solo. Corresponsencia y folletos en inglés y castellano.

CAPAS DE HULE Y PONCHOS

para hombres y niños

PARA MONTAR Y PARA CALLE

Acaba de recibir un completo y variado surtido la

PUERTA DEL SOL

Herrero Hermanos

LA EDUCACION

LIBRERÍA Y PAPELERÍA DE MANUEL V. BLANCO

Siempre se encuentra en esta Librería surtido completo de artículos de escritorio, útiles escolares y gran variedad de objetos religiosos como imágenes, medallas, rosarios, devocionarios etc. etc., música para piano, etc., instrumentos y cuerdas, etc., etc.

¡Ojo! Ya llegó el cuaderno de escritura vertical por Próspero Calderón, editado por esta Librería.

LA JOSEFINA

Gran Panadería

Hago saber á mis clientes y al público en general que todos los productos son elaborados con materias primas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor, á fin de ingerir con poco alimentos sanos y nutritivos

Alberto Odio

FERRETERIA

Miguel Macaya & Cía San José y Limón

Los clientes de la línea pueden dirigir sus órdenes á nuestra Sucursal en Limón, donde encontrarán surtido completo en el ramo. MIGUEL MACAYA,—Socio Gerente.

Aviso importante

BERTHEAU

y Compañía

hacen saber q'tienen gran existencia de ZAPATOS PARA SEÑORES Y NIÑOS traídos expresamente de Europa y Estados Unidos del Norte, los cuales realizarán á precios muy baratos. También venden pieles de vaca para capotas de coches y Máquinas de coser de Singer. Vísitese á Bertheau y Cía

NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO—DENTISTA

De la Facultad Médica de la República, con treinta años de experiencia, ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos ELECTRICOS de su profesión: especialidad en el tratamiento de dientes de los niños extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No importa transeunte garantiza los trabajos, para los cuales emplea los mejores materiales del mundo: A los pobres recomendados por su curación por la Sociedad de San Vicente de Paúl, les opera gratis

"LA PROTECTORA"

PULPERÍA Y REFRESQUERÍA

Situada en el local que ocupa "La Constancia". Esta casa es la más acreditada por la legitimidad de sus artículos. En el ramo de sordas, éstos son químicamente elaborados, con la materia prima más fina que se tienen con anilina, y por consiguiente no contienen sustancias nocivas, según consta en análisis practicado en el Laboratorio Químico Comercial. En el ramo de pulpería, hay baratillo permanente. En el ramo de refresquería, se despachan refrescos con agua gaseosa y á 5cts. En el ramo de abarrotes, se despachan jabón, candelas y al mismo precio de las Fábricas.

Calle 6ª sur, frente á don Luis Cluz Meza

TIP DE EL INDEPENDIENTE